

EL VIAJE LARGO

Episode 202

Adrian es un chico de siete años. Cada año Adrian y sus padres hacen un viaje para visitar a sus abuelos. Los abuelos de Adrian viven muy lejos y el viaje es muy largo. A Adrian le gusta visitar a sus abuelos, pero no le gusta estar en el carro por mucho tiempo. Así que Adrian está emocionado de ver a sus abuelos, pero, al mismo tiempo, no está emocionado por el viaje largo.

Adrian is a seven-year-old boy. Every year, Adrian and his parents take a trip to visit his grandparents. Adrian's grandparents live very far away, and the trip is very long. Adrian likes visiting his grandparents, but he doesn't like being in the car for a long time. So Adrian is excited to see his grandparents, but at the same time, he is not excited about the long trip.

Adrian prepara su mochila para el viaje. Tiene una tableta electrónica con videos, su Nintendo Switch y un libro. No quiere estar aburrido en el viaje largo. Adrian pone la mochila al lado de la puerta para agarrarla en la mañana.

Adrian packs his backpack for the trip. He has a tablet with videos, his Nintendo Switch, and a book. He doesn't want to be bored during the long trip. Adrian puts his backpack next to the door so he can grab it in the morning.

En la mañana, Adrian está muy cansado. Come el desayuno mientras su padre pone las maletas en el carro. La mamá de Adrian prepara una bolsa de comida con sándwiches, ciruelas, uvas y galletas saladas. Por fin todo está listo y Adrian, su mamá y su papá suben al carro para el viaje largo a la casa de los abuelos.

In the morning, Adrian is very tired. He eats breakfast while his father puts the suitcases in the car. Adrian's mom prepares a bag of food with sandwiches, plums, grapes, and crackers. Finally, everything is ready, and Adrian, his mom, and his dad get into the car for the long trip to his grandparents' house.

Adrian mira por la ventana del carro mientras manejan por la ciudad hacia la carretera. Cuando llegan a la carretera, Adrian ya está aburrido. Quiere jugar en su Switch y busca su mochila. Su mochila no está ni en la silla al lado de él ni en el suelo del carro.

Adrian looks out the car window as they drive through the city toward the highway. When they reach the highway, Adrian is already bored. He wants to play on his Switch and looks for his backpack. His backpack is not on the seat next to him or on the floor of the car.

—¿Papá, dónde está mi mochila?
—¿Qué?
—¿Dónde está mi mochila?
—¿Qué mochila? —pregunta su papá

“Dad, where is my backpack?”
“What?”
“Where is my backpack?”
“What backpack?” his dad asks.

—Mi mochila azul, con mi tableta y mi Nintendo Switch.
—No sé. ¿Dónde la pusiste?
—Al lado de la puerta.
—Pues, ¿no está al lado de la puerta?

“My blue backpack, with my tablet and my Nintendo Switch.”
“I don’t know. Where did you put it?”
“Next to the door.”
“Well, isn’t it next to the door?”

—No la puerta del carro, la puerta de la casa —responde Adrian. Está perdiendo su paciencia—. ¿Dónde pusiste mi mochila cuando llenaste el carro?
—Yo no sabía que tenía que agarrar tu mochila, Adrian. No la puse en el carro —dice su papá.

“Not the car door, the house door,” Adrian replies. He is losing his patience. “Where did you put my backpack when you loaded the car?”
“I didn’t know I had to grab your backpack, Adrian. I didn’t put it in the car,” his dad says.

Adrian no lo puede creer. ¡No tiene su mochila para el viaje! No tiene películas para ver en su tableta, no tiene juegos para jugar en su Nintendo Switch y no tiene su libro para leer. ¿Qué va a hacer ahora?

Adrian can’t believe it. He doesn’t have his backpack for the trip! He doesn’t have movies to watch on his tablet, he doesn’t have games to play on his Nintendo Switch, and he doesn’t have his book to read. What is he going to do now?

Adrian mira por la ventana. Este viaje va a ser súper largo y súper aburrido. Adrian está de muy mal humor mientras mira por la ventana del carro. Están en un desierto. Adrian piensa que el desierto es aburrido. El cielo del desierto es aburrido. Las plantas del desierto son aburridas. Las rocas del desierto son aburridas.

Adrian looks out the window. This trip is going to be super long and super boring. Adrian is in a very bad mood as he looks out the car window. They are in a desert. Adrian thinks the desert is boring. The desert sky is boring. The desert plants are boring. The desert rocks are boring.

De repente, una de las rocas grandes se mueve. Adrian mira y la roca ya no es una roca. ¡Es un dinosaurio! De hecho, hay muchos dinosaurios. Todo el desierto está lleno de dinosaurios.

Suddenly, one of the big rocks moves. Adrian looks, and the rock is no longer a rock. It's a dinosaur! In fact, there are many dinosaurs. The whole desert is full of dinosaurs.

Los dinosaurios miran al carro que pasa en la carretera. Un dinosaurio empieza a correr hacia el carro. Adrian siente la tierra temblar con cada paso del dinosaurio gigante. Adrian está fascinado, pero también tiene miedo.

The dinosaurs look at the car as it drives down the road. One dinosaur starts running toward the car. Adrian feels the ground shaking with each step of the giant dinosaur. Adrian is fascinated, but also scared.

—¡Papá! ¡Ve más rápido o el dinosaurio nos va a aplastar! —grita Adrian.

“Dad! Go faster or the dinosaur is going to crush us!” Adrian shouts.

Su padre mira al dinosaurio y va más rápido. Dobla a la derecha y a la izquierda, zigzagueando para evitar las patas enormes del dinosaurio. Otros dinosaurios vienen y pronto el carro de Adrian está en medio de una manada de dinosaurios de todos tipos. Un brontosaurio pega el carro con su cuello largo. Un triceratops pega el bómper con sus cuernos. Un pterodáctilo ataca el carro desde el cielo.

His father looks at the dinosaur and speeds up. He turns right and left, zigzagging to avoid the dinosaur's huge legs. Other dinosaurs come, and soon Adrian's car is in the middle of a herd of all kinds of dinosaurs. A brontosaurus hits the car with its long neck. A triceratops hits the bumper with its horns. A pterodactyl attacks the car from the sky.

—¡Papá! ¡Tenemos que salir de aquí! —grita Adrian.

“Dad! We have to get out of here!” Adrian shouts.

Hay una cueva en la distancia. El padre de Adrian maneja rápido hacia la cueva. Es demasiado pequeña para los dinosaurios. Es justo el tamaño para el carro.

There is a cave in the distance. Adrian's father drives quickly toward the cave. It is too small for the dinosaurs. It is just the right size for the car.

El padre de Adrian entra en la cueva, pero no para, sigue manejando. Los dinosaurios no pueden seguirlos en la pequeña cueva. El carro pasa rápido por las curvas de la cueva. Hay una luz y el carro sale del túnel.

Adrian's father enters the cave, but he doesn't stop—he keeps driving. The dinosaurs cannot follow them into the small cave. The car speeds through the curves of the cave. There is a light, and the car comes out of the tunnel.

Adrian mira por la ventana. Todavía hay arena, pero no es el desierto. Escucha un rugido y espera ver un dinosaurio, pero cuando Adrian busca el dinosaurio, ve algo muy, muy diferente.

Adrian looks out the window. There is still a stadium, but it is not the desert. He hears a roar and expects to see a dinosaur, but when Adrian looks, he sees something very, very different.

El carro de la familia de Adrian está en medio de un estadio de camionetas monstruo. Las camionetas son muy grandes. Van rápido y son muy ruidosas. Suben y bajan plataformas altas. Saltan por encima de objetos. Aplastan otros carros que están en el estadio.

Adrian's family's car is in the middle of a monster truck stadium. The trucks are very big. They go fast and are very loud. They go up and down tall ramps. They jump over objects. They crush other cars in the stadium.

Una camioneta monstruo maneja hacia el pequeño carro de Adrian. La camioneta está pintada como un lobo. Adrian está fascinado, pero también tiene miedo. No quiere ser aplastado por una camioneta monstruo de lobo.

A monster truck drives toward Adrian's small car. The truck is painted like a wolf. Adrian is fascinated, but also scared. He doesn't want to be crushed by a wolf monster truck.

—¡Papá! Ve más rápido o la camioneta nos va a aplastar! —grita Adrian.

“Dad! Go faster or the truck is going to crush us!” Adrian shouts.

El padre de Adrian maneja rápido para evitar las ruedas enormes de la camioneta. Dobla a la derecha y a la izquierda, zigzagueando para evitar a la camioneta monstruo.

Adrian's father drives fast to avoid the truck's huge wheels. He turns right and left, zigzagging to avoid the monster truck.

—¡Papá! ¡Tenemos que salir de aquí! —grita Adrian.

“Dad! We have to get out of here!” Adrian shouts.

Hay una plataforma en la distancia. El padre de Adrian maneja rápido hacia la plataforma. Es demasiado pequeña para la camioneta monstruo. Es justo el tamaño para el carro.

There is a ramp in the distance. Adrian's father drives quickly toward the ramp. It is too small for the monster truck. It is just the right size for the car.

El padre de Adrian sube la plataforma, pero no para, sigue manejando. La camioneta monstruo no puede seguirlos en la pequeña plataforma. El carro sube rápido por la plataforma. Cuando la plataforma para, el carro no para y sigue volando al espacio.

Adrian's father drives up the ramp, but he doesn't stop—he keeps going. The monster truck cannot follow them onto the small ramp. The car goes up the ramp quickly. When the ramp ends, the car doesn't stop and keeps flying into space.

Adrian mira por la ventana. No están en el desierto. No están en la tierra. ¡Adrián y su familia están en el espacio sideral! Adrian ve planetas y cometas. Ve estrellas y satélites.

Adrian looks out the window. They are not in the desert. They are not on Earth. Adrian and his family are in outer space! Adrian sees planets and comets. He sees stars and satellites.

El carro pasa por una nave espacial. Adrian saluda a los astronautas. Los astronautas saludan a Adrian. El padre de Adrian maneja rápido en el espacio. La tierra es más y más pequeña.

The car passes by a spaceship. Adrian waves at the astronauts. The astronauts wave back at Adrian. Adrian's father drives fast in space. Earth gets smaller and smaller.

De repente, un objeto vuela cerca del carro. ¡Es un OVNI! Dentro del OVNI hay extraterrestres. Los extraterrestres están enojados y disparan al carro de Adrian. Adrian está fascinado por los extraterrestres, pero también tiene miedo.

Suddenly, an object flies near the car. It's a UFO! Inside the UFO are aliens. The aliens are angry and shoot at Adrian's car. Adrian is fascinated by the aliens, but also scared.

—¡Papá! ¡Ve más rápido o el OVNI nos va a aplastar! —grita Adrian.

“Dad! Go faster or the UFO is going to crush us!” Adrian shouts.

Su padre mira el OVNI y va más rápido. Dobla a la derecha y a la izquierda, zigzagueando para evitar los disparos. Otros OVNIS vienen y pronto el carro de Adrian está en medio de una batalla de extraterrestres.

His father looks at the UFO and speeds up. He turns right and left, zigzagging to avoid the shots. Other UFOs arrive, and soon Adrian's car is in the middle of a battle with aliens.

—¡Papá! ¡Tenemos que salir de aquí! —grita Adrian.

“Dad! We have to get out of here!” Adrian shouts.

Hay un hoyo negro en la distancia. El padre de Adrian maneja rápido hacia el hoyo negro. El carro entra en el hoyo negro y los OVNIS desaparecen. No hay nada en el hoyo negro, solo oscuridad.

There is a black hole in the distance. Adrian's father drives quickly toward the black hole. The car enters the black hole, and the UFOs disappear. There is nothing in the black hole, only darkness.

El padre de Adrian no para, sigue manejando. De repente, el carro sale del hoyo negro. Está en medio de muchos otros carros. Los carros van muy rápido en un círculo. Hay muchas personas que miran y gritan. Los otros carros son profesionales y muy rápidos. Adrian está fascinado, pero también tiene miedo.

Adrian's father doesn't stop—he keeps driving. Suddenly, the car comes out of the black hole. It is in the middle of many other cars. The cars are driving very fast in a circle. There are many people watching and shouting. The other cars are professional and very fast. Adrian is fascinated, but also scared.

—¡Papá! Ve más rápido o los carros nos van a aplastar! —grita Adrian.

“Dad! Go faster or the cars are going to crush us!” Adrian shouts.

El padre de Adrian maneja rápido para evitar los otros carros. Dobla a la derecha y a la izquierda, zigzagueando entre los carros. Pasa un carro y después otro carro. El padre de Adrian es un profesional. Va más rápido que los otros carros. En poco tiempo, el carro de Adrian está en primer lugar.

Adrian's father drives fast to avoid the other cars. He turns to the right and to the left, zigzagging between the cars. He passes one car and then another. Adrian's father is a professional. He goes faster than the other cars. In a short time, Adrian's car is in first place.

Los carros hacen muchas vueltas del circuito, pero ningún otro carro es tan rápido como el carro de Adrian. Por fin, llegan a la meta. ¡Ellos ganan la carrera!

The cars make many laps around the track, but no other car is as fast as Adrian's car. Finally, they reach the finish line. They win the race!

El padre de Adrian maneja el carro al círculo de ganadores. Ahora para el carro. Adrian, su padre y su madre aceptan un trofeo enorme. Adrian salta en el aire con emoción.

Adrian's father drives the car to the winner's circle. Now he stops the car. Adrian, his father, and his mother receive a huge trophy. Adrian jumps into the air with excitement.

—Adrian, levántate. Adrian, ya llegamos —dice su mamá.

—¿Qué?

“Adrian, wake up. Adrian, we're here,” his mom says.

“What?”

Adrian mira por la ventana. No están en el desierto con dinosaurios. No están en un estadio de camionetas monstruo. No están en el espacio sideral con extraterrestres. No están en el circuito con carros de carreras. Adrián y su familia están en la casa de sus abuelos. El viaje largo ha terminado y no fue aburrido en absoluto.

Adrian looks out the window. They are not in the desert with dinosaurs. They are not in a monster truck stadium. They are not in outer space with aliens. They are not on a racetrack. Adrian and his family are at his grandparents' house. The long trip is over and it wasn't boring at all.

Simple Stories in Spanish. Episode 202: *El viaje largo*



You can find this and more stories at smalltownspanishteacher.com This story is an original work by Camilla Given. Any resemblance to stories by other authors is purely coincidental, unless otherwise noted.